Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宜言書

下での氏名の発明者として、私は以下の通り言言します。

As a below named inventor, I hereby declare that:

私の住所、私責領、国籍は下記の私の氏名の後に記載され た通りです。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の光明に関して請求範囲に記載され、特許出獄 している免明内容について、私が最初かつ唯一の免明者(下 記の氏名が一つの場合)もしくは是初かつ共同免明者である と(下記の名称が複数の場合)信じています。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

CURRENT-COLLECTING STRUCTURE IN FUEL

CELL SYSTEM

比配発明の明細書(下記の機でx印がついていない場合は、 本古に形付)は、

国際川朝香号を____とし、 _ に訂正されました。 (伐当する場合) _

the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:

was filed on October 16, 2001 as United States Application Number or PCT International Application Number 09/977.189 (Confirmation No. 3202) and was amended on (if applicable)

私は、特許請求能囲を含む上記訂正住の明備音を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。

I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

松は、連邦規則臣典第37届第1条56項に定嗣されると おり、特許資格のイ無について重要な情報を照示する競技が あることを認めます。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56.



Ø 003/005

09977189

Japanese Language Declaration

日本語宜言書

私は、米国法典第35編119条 (a) - (d) 項又は365条 (b) 項に基を下記の、 米 国以外の国の少なくとも一ヵ国を指定している特許協力条約365 (a) 項に基ずく国際出版、又は外国での特許出版もしくは発明者征の出版についての外国優先権をここにも限するとともに、優先権をも領している、本出版の前に出版された特許または発明者征の外国出版を以下に、体内をマークすることで、示しています。

産になされた成偽の表明及びそれと同等の行為は深温を興奮 18編第1001条に基ずき、間金または拘察、もしくはそ

の両方により処罰されること、そしてそのような故意による 遺稿の声明を行なえば、出蔵した、又は既に許可された特許

の有効性が失われることを認識し、よってここに上述のごと

く宣誓を致します。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, § 119(a)-(d) or § 365 (b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or § 365(a) of any PCT international application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the

United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued

Prior foreign application(s)		Priority Not Claimed	
外域での先行出版		優先権事張なし	
2000-315471	Japan	16 / October / 2000	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(垂骨)	(河名)	(出版年月日)	
A		62 06 100 271 - 2	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(書号)	(国名)	(出版年月日)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(書号)	(因名)	(出版年月日)	
	忠與119条 (e) 項に基いて下記の米 5れた権利をここに主張いたします。	I hereby claim the benefit in 119(e) of any United State below.	nder Title 35, United States Code, § es provisional application(s) listed
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filing Date)
(出版書号)	(出版日)	(出 順番号)	(出版日)
私は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米国特許出版に記載された権利。又は米国を指定している修許協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主張します。生た、本出版の各請求範囲の内容が米国法典第35編112条第1項又は特許協力条約で規定された方法で允行する米国特許協同研究とれていない限り、その允行米国出版を提出日以降で本出版書の日本国内または特許協力条約国談提出日までの期間中に入手された、連邦規則法典第37編1条56項で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開示義務があることを認識しています。		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, § 120 of any United States application(s), or § 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code, § 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, § 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status)(patented, pending, abandoned)	
(出版番号)	(出版日)	(現況: 特許許可挤、保護中、放棄挤)	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status)(patented, pending, abandoned)	
(出版器号)	(開觀日)	(現況: 特許許可許、保護中、放棄符)	
明が真実であり、かつ	に基ずいて本宣言音中で33が行なう姿 33の入手した情報と私の位じるところ 「実であると信じていること、さらに故	knowledge are true and that and belief are believed to	tatements made herein of my own tall statements made on information to be true; and further that these th the knowledge that willful false

thereon.

09977189

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

香化状: 私は下記の発明者として、本出頭に関する一切の 学教をを米特許高援馬に対して遂行する弁理士または代理人 として、下記の者を担名いたします。(弁護士、または代理 人の氏名及び登録者号を明記のこと) POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number)

John H. Mion, Reg. No. 18,879; Thomas J. Macpcak, Reg. No. 19,292; Robert J. Seas, Jr., Reg. No. 21,092; Darryl Mexic, Reg. No. 23,063; Robert V. Sloan, Reg. No. 22,775; Feter D. Olexy, Reg. No. 24,513; J. Frank Osha, Reg. No. 24,625; Louis Gubinsky, Reg. No. 24,835; Neil B. Siegel, Reg. No. 25,200; David J. Cushing, Reg. No. 28,703; John R. Inge, Reg. No. 26,916; Joseph J. Ruch, Jr., Reg. No. 26,577; Sheldon I. Landsman, Reg. No. 25,430; Richard C. Turner, Reg. No. 29,710; Howard L. Bernstein, Reg. No. 25,665; Alan J. Kasper, Reg. No. 25,426; Kenneth J. Burchfiel, Reg. No. 31,333; Gordon Kit, Reg. No. 30,764; Susan J. Mack, Reg. No. 30,951; Frank L. Bernstein, Reg. No. 31,484; Mark Boland, Reg. No. 32,197; William H. Mandir, Reg. No. 32,156; Brian W. Hannon, Reg. No. 32,778; Abraham J. Rosner, Reg. No. 33,276; Bruce E. Krainer, Reg. No. 33,725; Paul F. Neils, Reg. No. 33,102; Brett S. Sylvester, Reg. No. 32,765; Robert M. Masters, Reg. No. 35,603, George F. Lehnigk, Reg. No. 36,359, John T. Callahan, Reg. No. 28,967, Steven M. Gruskin, Reg. No. 36,818, Peter A. McKenna, Reg. No. 38,551 and Edward F. Kenehan, Reg. No. 28,967.

香蕉送付先		Send Correspondence to: SUGHRUE MION, PLLC 2100 Pennsylvania Avenue, N.W. Washington, D.C. 20037-3213	
但核電所連絡先 :	(名前及び電路番号)	Direct Telephone Calls to:	
		(202)293-7060	

Full name of sole or first inventor 唯一生たは第一発明者名 Teruyuki OHTANI Inventor's signature Date 発明者の署名 日付 Terworki Oktoni lanuery 25,202 Residence Wako-shi, Saltama, Japan Citizenship Japan 起密節 Post Office Address o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama, Japan 第二共同発明を Full name of second joint inventor, if any Masao UTSUNOMIYA 第二共同発明者 Second inventor's signature Date L 28. 2002 masag blumonisa Œď Wako-shi, Saltama, Japan 田夢 Citizenship Japan 私魯寮 Post Office Address c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4-1, Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama, Japan

(第三以降の共同発射者についても関係に記載し、最多をすること)

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

09/21/2004 16:28 FAX 2022937860

09977/2005/005

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

	Full name of third joint inventor, if any Makoto TSUJI
岡第三門間の著名 日付	Third inventor's signature Date Maksto Inji January, 29. 2002
也所	Residence Wako-shi, Saitama, Japan
	Citizenship Japan
部屋の海先	Post office address c/o Kabushiki Kaisha Honda Gijutsu Kenkyusho, 4-1,
	Chuo 1-chome, Wako-shi, Saitama, Japan
第四の共国列明者の氏本(広告する場合)	
阿第四発明者の著名 日付	Full name of fourth joint inventor, if any
住所	Fourth inventor's signature Date
	Residence
*	Citizenship
事便の宛先	Post office address
	1 CST OTHER ANALOSS
第35の共同発明者の氏も(放当する場合)	
	Full name of fifth joint inventor, if any
関係室強明者の匿名 日付	Fifth inventor's signature Date
注所	First investor 8 signature
国 傑	Residence
事便の窺免	Citizenship
	Post office address
第六の共同発明者の氏名 (武当する場合)	
国第大名司者の署名 日付	Full name of sixth joint inventor, if any
臣明	Sixth inventor's signature Date
	Kesidence
宣传	
事長の充先	_Citizenship
	Post office address